

**Dodatok č. 1 k Zmluve o dielo č. 113//Z/10
(ďalej len „dodatok č.1“)**

uzavretej podľa ustanovení § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb.
Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“)

**Článok 1
Zmluvné strany**

Objednávateľ: Trnavská univerzita so sídlom v Trnave
So sídlom: Hornopotočná 23, 918 43 Trnava
Zastúpená/štatutárny orgán doc. ThDr. Andrej Filipek, SJ, PhD., poverený výkonom funkcie rektora
IČO: 31825249
IČ DPH:
Zástupca splnomocnený na rokovanie vo veciach:
a) zmluvných: Ing. Alica Tibenská - kvestorka Trnavskej univerzity v Trnave,
b) technických: Ing. Ľubomír Krišica - vedúci technického úseku
Bankové spojenie:
Číslo účtu:
Číslo telefónu: +421-(0)33 / 5939 205, 5939 356
Číslo faxu: +421-(0)33 / 5939 300
E- mail: kvestor@truni.sk lkrisica@truni.sk
E- mail: rektor@truni.sk
(ďalej v texte len „objednávateľ“)

a

Zhotoviteľ: Chemkostav, a.s.
Sídlo/Miesto podnikania: K.Kuzmányho 1259/22, 071 01 Michalovce
Zastúpená: Ing. Tibor Mačuga – predseda predstavenstva
Ing. Milan Dunaj – podpredseda predstavenstva
Ing. Stanislav Janič – podpredseda predstavenstva
Ing. Patrik Sabov – člen predstavenstva
Ing. Viliam Paľo – člen predstavenstva
IČO: 36191892
DIČ:
Zástupca splnomocnený na rokovanie vo veciach:
a) zmluvných: Ing. Viliam Paľo – člen predstavenstva, obchodno-technický riaditeľ
b) technických: Ján Fris – výrobný riaditeľ
Číslo účtu:
Bankové spojenie:
Tel.: +421566880811
Fax: +421566880833
Email: chemkostav@chemkostav.eu
Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Košice I, v oddieli : Sa, vo vložke č.1079/V
(ďalej v texte len „zhotoviteľ“)

**Článok 2
Predmet dodatku**

Týmto dodatkom č. 1 k Zmluve o dielo č. 113//Z/10 zo dňa 23.12.2010 na zhotovenie stavby „Rekonštrukcia sociálnych zariadení, výmena podláh a dodávka a montáž požiarnych uzáverov, Hornopotočná ul. 23, Trnava“ (ďalej len „zmluva“) sa zmluvné strany v zmysle čl. 15 ods. 5 a v zmysle čl. 4 ods. 6 dohodli na nasledovných zmenách a doplnení nižšie uvedených ustanovení zmluvy:

2.1. Článok 3 zmluvy sa dopĺňa o nový odsek 6 nasledovného znenia:

(6) Predmetom tohto dodatku č. 1 sú navyiac práce, t.j. prípočty ako i menej práce, t.j. odpočty nerealizovaných prác, rozpočtovo rekapitulované a špecifikované v prílohe č. 1 tohto dodatku č. 1. Zmeny v pôvodne dohodnutých stavebných prácach a dodávkach boli dohodnuté počas plnenia zmluvy na základe požiadaviek univerzity ako objednávateľa, resp. ich potreba vyplynula počas realizácie prác z technického stavu niektorých stavebných konštrukcií a prvkov po ich odkrytí.

2.2. V Čl. 4 sa odsek (1) zmluvy mení a znie nasledovne:

(1.) Cena diela, špecifikovaného v čl. 3 ods. 3 a ods. 4 tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, ako aj so zákonom č. 490/2010 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o DPH“), ktorým sa od 1. januára 2011 podľa § 85j zákona o DPH zvýšila sadzba DPH z 19 % na 20 %, nasledovne:

- cena za dielo podľa čl. 3 ods. 3 písm. a) tejto zmluvy bez DPH	41 770,55 €
- cena za dielo podľa čl. 3 ods. 3 písm. b) tejto zmluvy bez DPH	20 256,00 €
- cena za dielo podľa čl. 3 ods. 3 písm. c) tejto zmluvy bez DPH	3 041,68 €
Cena celkom bez DPH:	65 068,23 €
DPH 20%	13 013,65 €
Cena celkom s DPH:	78 081,88 €

(slovom: sedemdesiatosemtisícosemdesiatjeden EUR a osemdesiatosem centov)

Zmluvné strany sa dohodli na tejto cene diela na základe projektovej dokumentácie a požiadaviek objednávateľa predložených zhotoviteľovi.

2.3. V čl. 4 sa odsek 1 zmluvy dopĺňa o nový odsek (1a) nasledovného znenia:

(1a) Zmluvné strany sa dohodli na cenách za práce zrealizované v zmysle tohto dodatku č. 1 nasledovne:

Príloha č. 1	naviac práce (prípočty)	5 087,42 €
	DPH 20%	1 017,49 €
	Naviac práce celkom	6 104,91 €

Príloha č. 1	nerealizované práce (odpočty)	- 5 064,00 €
	DPH 20%	- 1 012,80 €
	Nerealizované práce celkom	- 6 076,80 €

Cena za práce v zmysle dodatku č. 1 predstavuje spolu:	23,42 €
DPH 20%	4,69 €
Celkom	28,11 €

Rekapitulácia:

Cena diela podľa zmluvy s DPH	78 081,88 €
Cena v zmysle dodatku č. 1 k zmluve s DPH	28,11 €
Cena diela celkom s DPH:	78 109,99 €

(slovom: sedemdesiatosemtisícstodevät' EUR a deväťdesiatdeväť centov)

Článok 3 Záverečné ustanovenia

3.1. Ostatné ustanovenia Zmluvy o dielo č. 113/II/Z/10 nedotknuté týmto dodatkom č. 1 ostávajú nezmenené.

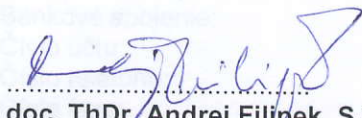
3.2. Tento dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov, v spojení s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Je vypracovaný v štyroch rovnopisoch, z ktorých zhotoviteľ obdrží dve (2) vyhotovenia a objednávateľ dve (2) vyhotovenia.

3.3. Neoddeliteľnou súčasťou tohto dodatku č. 1 je príloha č. 1 (Rozpočet vrátane rekapitulácie naviac prác a nerealizovaných prác).

3.4. Zmluvné strany prehlasujú, že si tento Dodatok č.1 prečítali, uzatvorili ho slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jeho znením ho oprávnení zástupcovia zmluvných strán podpísali.

V Trnave dňa **06.04.2011**

Objednávateľ:



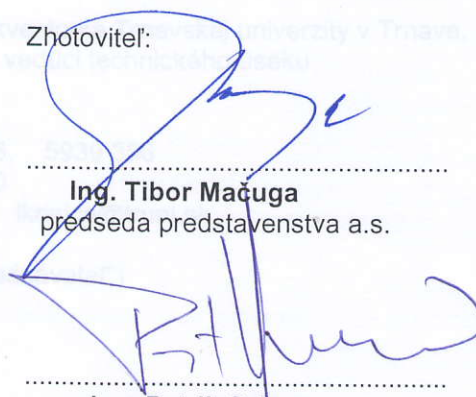
doc. ThDr. Andrej Filipek, SJ, PhD.
poverený výkonom funkcie rektora
Trnavskej univerzity so sídlom v Trnave

TRNAVSKÁ UNIVERZITA
Hornopotočná 23
918 43 TRNAVA

-15-

V Michalovciach dňa **29.03.2011**

Zhotoviteľ:



Ing. Tibor Mačuga
predseda predstavenstva a.s.

Ing. Patrik Sabov
člen predstavenstva a.s.



Článok 2
Predmet dodatku

Týmto dodatkom č. 1 k Zmluve o diele č. 1134/2/10 zo dňa 23.12.2010 na zhotovenie stavby „Rekonštrukcia sociálnych zariadení, výmena podláh a dodávka a montáž roletami v uzavretých Hornopotočnej ul. 23, Trnava“ (ďalej len „zmluva“) sa zmluvné strany v zmysle čl. 15 ods. 5 a v zmysle čl. 4 ods. 6 dohodli na nasledovných zverejnených a doplnených podmienkach uvedených ustanovení zmluvy.



REKAPITULÁCIA ROZPOČTU

Stavba: Rekonštrukcia sociálnych zariadení

Objekt:

Časť:

JKSO:

Kód	Popis	Cena bez DPH	DPH 20%	Cena s DPH
1	2.NP osvetlenie sociálky	1 451,01	290,20	1 741,21
2	Stavebné práce	709,63	141,93	851,56
3	Výlevka	995,09	199,02	1 194,11
4	Rozvody ZTI, UK	1 575,69	315,14	1 890,83
5	Sifon k umyvadlam	356,00	71,20	427,20
6	Odpočít výmeny dverí 1ks	-5 064,00	-1 012,80	-6 076,80

SPOLU

23,42

4,69

28,11

ROZPOČET

Stavba: Rekonštrukcia sociálnych zariadení

Objekt: 2.NP osvetlenie sociálky

Časť:

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

JKSO:

EČO:

Spracoval:

Dátum: 27. 1. 2011

P.Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom	Hmotnosť celkom
1	2	3	4	5	6	7	8
M	M					1 451,013	0,000
D24		Elektroinštalácia				989,813	0,000
1	21019-0051	Demontáž a montáž rozvádzača RA2.3	kpl	1,000	501,600	501,600	0,000
2	357 000 056	Rozvádzač RA2.3- pomocný materiál	kus	1,000	25,000	25,000	0,000
5	21010410008 25	Svietidlo upratovačka	ks	1,000	98,450	98,450	0,000
6	2612011952	Drážkovanie	m	24,000	3,475	83,400	0,000
7	210810041	Silový kábel 750 - 1000 V /mm2/ pevne uložený CYKY-CYKYm 750 V 2x1,5	m	8,000	0,902	7,216	0,000
8	341 203M1015	Kábel Cu 750V : CYKY-O 2x1,5	m	8,000	0,411	3,288	0,000
9	21081-0045	Kábel 750V pevne uložený CYKY 3x1,5	m	8,000	1,055	8,440	0,000
10	341 203M101	Kábel Cu 750V : CYKY-O 3x1,5	m	8,000	0,506	4,048	0,000
11	21081-0045	Kábel 750V pevne uložený CYKY 3x1,5	m	60,000	1,055	63,300	0,000
12	341 203M100	Kábel Cu 750V : CYKY-J 3x1,5	m	60,000	0,506	30,360	0,000
13	21081-0046	Kábel 750V pevne uložený CYKY 3x2,5	m	30,000	0,902	27,060	0,000
14	341 203M110	Kábel Cu 750V : CYKY-J 3x2,5	m	30,000	0,966	28,980	0,000
15	21001-0301	Škatuľa KP pristrojová bez zapojenia	kus	4,000	0,902	3,608	0,000
16	345 601K000	Škatuľa KP pristrojová 1901	kus	4,000	0,165	0,660	0,000
17	21001-0321	Škatuľa KR rozvodka kruhová (D68) vrátane zapojenia	kus	5,000	3,872	19,360	0,000
18	345 609K000	Škatuľa KR rozvodná 1903	kus	5,000	1,617	8,085	0,000
19	21011-0041	Spínač zapustený IP20, rad.1	kus	2,000	1,265	2,530	0,000
20	345 300A053	Spínač 1- pól., 10A , biela , IP20 - komplet	kus	2,000	3,762	7,524	0,000
21	21011-0043	Spínač zapustený IP20, rad.5	kus	2,000	1,441	2,882	0,000
22	345 313A051	Spínač sériový č. 5 . , 10A , biela , IP20 - komplet	kus	2,000	4,895	9,790	0,000
23	212100010	Spojka káblová zmršťiteľná pre káble do 1 kV SVCZ 1 do 4x16 - 25 mm2	ks	1,000	46,767	46,767	0,000
24	26120111000	Spojka SVCZ	ks	1,000	7,465	7,465	0,000
D25		Ostatné				461,200	0,000
25	21329-0015	Drobné stavebné úpravy	hod	16,000	10,450	167,200	0,000
26	2612011959	Pomocný a podružný materiál (hmoždinky, pásky, sadra)	kpl	1,000	30,000	30,000	0,000
28	2612011950	Doprava	kpl	1,000	264,000	264,000	0,000

Celkom

Celkom

1 451,013

0,000

celkom :

✓

2.

ROZPOČET

Stavba: Rekonštrukcia sociálnych zariadení

Objekt: Stavebné práce

Časť:

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

JKSO:

EČO:

Spracoval:

Dátum: 28. 1. 2011

P.Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom	Hmotnosť celkom
1	2	3	4	5	6	7	8
HSV Práce a dodávky HSV						386,458	0,505
3 Zvislé a kompletne konštrukcie						39,786	0,274
1	342272103	Priečky z tvárnic YTONG na MC-5 a tenkovrst.,maltu YTONG hr.125, P3-550	m2	2,000	19,893	39,786	0,274
6 Úpravy povrchov, podlahy, osadenie						306,780	0,147
2	612464223	Vnútomá omietka stien BAUMIT tenkovrstvová silikátová základ a škrabaná 3 mm	m2	2,000	17,655	35,310	0,009
11	632477005	Nivelačná stierka podlahová KNAUF hrúbky 3mm	m2	30,000	9,049	271,470	0,138
9 Ostatné konštrukcie a práce-búranie						30,939	0,085
4	968061125	Vyvesenie alebo zavesenie dreveného alebo kov.dverného krídla do 2 m2	ks	1,000	0,496	0,496	0,000
5	968062455	Vybúranie drevených a kovových dverových zárubní -0,082 t	m2	2,000	11,123	22,246	0,085
9	979011131	Zvislá doprava sutiny po schodoch ručne do 3.5 m	t	0,234	13,780	3,225	0,000
7	979081111	Odvoz sutiny a vybúraných hmôt na skládku do 1 km	t	0,234	9,689	2,267	0,000
8	979081121	Odvoz sutiny a vybúraných hmôt na skládku za každý ďalší 1 km	t	3,042	0,350	1,065	0,000
10	9790811211	Poplatok za skládku	t	0,082	20,000	1,640	0,000
99 Presun hmôt HSV						8,953	0,000
6	998011004	Presun hmôt pre budovy JKSO 801,803,812,zvislá konštr.z tehál,tvárníc,z kovu výšky do 36 m	t	0,505	17,728	8,953	0,000
PSV Práce a dodávky PSV						323,174	0,011
763 Konštrukcie - drevostavby						312,774	0,009
13	763135090	Montáž nosnej konštrukcie kazotový podhľad 600x600 mm	m2	14,000	9,033	126,462	0,004
14	763135090a	Montáž SDK podhľadu kazotový podhľad 600x600 mm	m2	14,000	8,453	118,342	0,004
12	767581801	Demontáž podhľadov kaziet 0,005t	m2	14,000	4,855	67,970	0,000
784 Dokončovacie práce - maľby						10,400	0,002
3	784441011	Maľby jednofarebné v miestn. výšky nad 3, 80 m	m2	4,000	2,600	10,400	0,002
Celkom						709,632	0,516

schválený :

ROZPOČET

Stavba: Rekonštrukcia sociálnych zariadení

Objekt: Výlevka

JKSO:

EČO:

Spracoval:

Dátum: 31. 1. 2011

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

P.Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom	Hmotnosť celkom
1	2	3	4	5	6	7	8
HSV		Práce a dodávky HSV				482,311	0,092
6		Úpravy povrchov, podlahy, osadenie				369,961	0,092
1	612464223	Vnútna omietka stien BAUMIT tenkovrstvová silikátová	m2	20,955	17,655	369,961	0,092
9		Ostatné konštrukcie a práce-búranie				110,719	0,000
2	978011191	Otlčenie omietok vnútorných vápenných alebo vápenocementových v rozsahu do 100 % -0,050 t	m2	17,775	2,441	43,389	0,000
3	978059511	Odsekanie a odobratie stien z obkladačiek vnútorných do 2 m2 -0,068 t	m2	3,180	4,487	14,269	0,000
4	979011131	Zvislá doprava sutiny po schodoch ručne do 3.5 m	t	1,105	13,780	15,227	0,000
5	979081111	Odvoz sutiny a vybraných hmôt na skládku do 1 km	t	1,105	9,689	10,706	0,000
6	979081121	Odvoz sutiny a vybraných hmôt na skládku za každý ďalší 1 km	t	14,365	0,350	5,028	0,000
7	9790811211	Poplatok za skládku	t	1,105	20,000	22,100	0,000
99		Presun hmôt HSV				1,631	0,000
8	998011004	Presun hmôt pre budovy JKSO 801, 803,812,zvislá konštr.z tehál,tvármic.z kovu výšky do 36 m	t	0,092	17,728	1,631	0,000
PSV		Práce a dodávky PSV				512,783	0,047
725		Zdravotechnika - zariad. predmety				405,185	0,012
9	725332320	Montáž výlevky bez výtokovej armatúry a splachovacej nádrže, diturvitová	súb	1,000	18,525	18,525	0,001
10	6420137930	Sanitárna keramika JIKA MIRA výlevka - 5104.6	ks	1,000	158,802	158,802	0,010
11	725829601	Montáž batérií umývadlových + rozvod	ks	1,000	107,858	107,858	0,000
12	5514360801	Umývadlová batéria	ks	1,000	120,000	120,000	0,001
735		Ústredné kúrenie, vykurov. telesá				53,115	0,027
13	735153124	D+M vykurovacie teleso - radiator 70x60	ks	1,000	53,115	53,115	0,027
784		Dokončovacie práce - maľby				54,483	0,009
18	784441011	Maľby jednofarebné v miestn. výšky do 3, 80 m oteruvzdome	m2	20,955	2,600	54,483	0,009
Celkom						995,094	0,139

Schválil

4

Súpis vykonaných prác

Akcia: Zdravotechnika a kúrenie

Objekt: Rektorát VŠ

Časť:

P.Č	Skratený popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom
1	2	3	4	5	6

1	AL/perf 20*2 95 multiplex 100m	bm	23	2,21	50,90 €
2	Izolácia acotube 18*10	bm	23	0,67	15,51 €
3	ART 824 press-nast. 1/2" F20	ks	15	6,70	107,19 €
4	ART 818 press-t 20*20*20	ks	15	7,67	115,00 €
5	ART 814 press kolená 20*20	ks	30	5,59	166,58 €
6	ART 812 press závit 3/4"m*20	ks	2	4,54	9,09 €
7	ART 812 press závit 1/2"m*20	ks	2	3,24	6,48 €
8	Gul.ventyl ivr 1/2" FF	ks	2	3,04	6,09 €
9	Gul.ventyl ivr 3/4" FF	ks	2	6,01	12,01 €
10	Rozvody kanalizácie DIN 110	bm	2	14,42	28,85 €
11	Rozvody kanalizácie DIN 50	bm	4	11,76	47,03 €
12	Montáž kanalizácie Q110	bm	2	14,29	28,57 €
13	Montáž kanalizácie Q50	bm	4	10,02	40,07 €
14	Sekacie práce tehla	bm	12	15,12	181,40 €
15	Montáž Geberit nádržka	ks	4	46,15	184,60 €
16	Montáž rozvodu vody	bm	23	9,36	215,26 €
17	ART 115 ventl termostat pr 1/2" plast	ks	3	12,21	36,64 €
18	ART 121 reg šrobenie roh plast. 1/2"	ks	3	6,15	18,44 €
19	ART 208 adaptér na kov 1/2" 15	ks	6	1,74	10,43 €
20	ART 116 termohlavica telesa	ks	3	13,73	41,20 €
21	Varný natrubok 3/8"	ks	4	0,92	3,66 €
22	Rúra med Sanco 15*1 polotvrdá	bm	4	6,54	26,16 €
23	Prof.oblúk 2416 1/90 15	ks	4	3,67	14,67 €
24	Prof.oblúk 2416/90 15	ks	15	3,87	57,99 €
25	Prof.prechod 2211 15*1/2"VON	ks	4	2,98	11,94 €
26	Prof.T kus 2418 15	ks	2	4,31	8,62 €
27	Montáž rozvody zvarané	bm	2	11,28	22,57 €
28	Montáž rozvodou CU med	bm	4	10,41	41,65 €
29	Montáž rohový ventil	ks	10	5,04	50,39 €
30	Montáž sifon	ks	6	2,79	16,72 €

CENA SPOLU bez DPH

1 575,69 €

x 1,2 %

1.892,82 € s DPH

Súhlasím

3.2.2011

ROZPOČET

Stavba: Rekonštrukcia sociálnych zariadení

Objekt: Sifon umyvadlový

JKSO:

EČO:

Objednávateľ:

Spracoval:

Zhotoviteľ:

Dátum: 7. 3. 2011

P.Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom	Hmotnosť celkom
1	2	3	4	5	6	7	8
	PSV	Práce a dodávky PSV				356,000	0,000
	725	Zdravotechnika - zariadenia predmety				356,000	0,000
1	PC0004	D+M sifónu umyvadlového	ks	4,000	89,000	356,000	0,000
		<u>Celkom</u>				<u>356,000</u>	<u>0,000</u>